

(2009–2011). Член е на научните организации CompaRes – International Society for Iberian-Slavonic Studies (Португалия), North American Chekhov Society (САЩ) и Szlav Történeti és Filológiai Társaság (Унгария). Тя провежда научни изследвания и участва в конкурсни комисии на фондация „Кралица Ядвига“ на Ягелонския университет (2008), Словашката стипендиална програма (2008-2009), Унгарския научен фонд (2010) и програма „Мобилност“ на Министерството на културата (2010).



На 4.12.2014 г. на **гл. ас. Маринела Петрова** бе присъдена образователната и научна степен **доктор** по общо и сравнително езикознание. Тя защити дисертационния си труд на тема „Особености на френските сравнителни конструкции и проблеми на превода им на български език“ пред научно жури с председател доц. д-р Анелия Петкова и научен ръководител проф. д.ф.н. Паисий Христов.

Маринела Петрова е магистър по български и френски език от 1993 г., а през 2004 г. завършва и магистърската програма „Европейска интеграция“ във ВТУ „Св. св. Кирил и Методий“. Работила е като сътрудник във великотърновското представителството на Френския институт към Посолството на Франция в България (1993–2006), а от 2006 г. е преподавател по френски език в катедра „Романистика“ към ВТУ по практически френски език и превод на специализирани (икономически и технически) текстове. В магистърските програми „Транслатология“ и „Конферентен превод“ тя преподава лексика и консекутивен и симултанен превод.

Научните ѝ интереси са в областта на теорията на превода, специализираната терминология и сравнителното езикознание.

Петрова е публикувала по темата на дисертацията си във френски, български и руски издания и е съавтор на учебно помагало по номинална лексика на френски език. Участвала е в редица международни научни конференции, предимно в чужбина.

Маринела Петрова е координатор на четири договора по програмата „Еразъм“ (със Свободния университет в Брюксел, Университет Париж-13 и университета в Лодз, както и със Свободния институт „Мари Апс“ в Брюксел). Участвала е в академичния обмен с университетите в Испания, Португалия и Тунис, както и в семинарите за ръководители на Франкофонски център в Румъния, Унгария и България. Д-р Петрова е била координатор по проект за двустранно сътрудничество между България и правителствата на Валония и на Френската общност на Кралство Белгия (2009–2011 г.), а понастоящем координира проект по Спогодбата за сътрудничество между България и Комисията на Френската общност на регион Брюксел-столица.



На 10.12.2014 г. на **гл. ас. Валентина Седефчева** бе присъдена образователната и научна степен **доктор** по южнославянски литератури. Дисертационният ѝ труд „Славянската тема в романите на Милош Църнянски“ бе защитен пред научно жури в състав: председател проф. д-р Р. Радев (ВТУ), научен ръководител проф. д.ф.н. Н. Даскалов (ВТУ), проф. д-р М. Пантич (Белградски университет), доц. д-р Ина Христова (СУ), доц. д-р Д. Дончева (ПУ).



През 1997 г. Седефчева получава магистърска степен по сърбохърватски език и сръбска, хърватска и словенска литература и квалификация преподавател по български език и литература от Софийския университет „Св. Климент Охридски“. Тя е кореспондент на БНР, международна програма „Радио България“ – сръбска редак-